

VERWALTUNGSRAT

**Sitzung am 16. November 2010 in Luxemburg**

Vorläufige Übersicht über die Beschlüsse<sup>1</sup>  
-----

- Der Vorsitzende stellt fest, dass der Verwaltungsrat beschlussfähig ist.
- Teilnehmerliste: beigelegt.
- Die Tagesordnung wird genehmigt, mit Ausnahme von Projekt CCCFL – HAOHUA CHEMICALS EE & ER (China), dass von der Tagesordnung zurückgezogen wurde.
- Herr Stone meldet einen Interessenkonflikt an zu Projekt STOCKHOLM CITYBANAN (SE), Herr Somers zu ALLIED IRISH BANKS II – Darlehen für KMU (IE) und Herr Henin zu BNP PARIBAS III – Darlehen für KMU (FR).

**Operationen**

Der Verwaltungsrat genehmigt folgende Operationen:

<u>In der Europäischen Union</u>	Betrag höchstens Mio EUR
Projekt FLANDERS URBAN SOCIAL HOUSING III (BE) Finanzierung des mehrjährigen regionalen Investitionsprogramms für den Zeitraum 2010-2011 einschließlich Abriss, Modernisierung, Sanierung sowie Neubau von Sozialwohnungen	200
Projekt CORRIDOR IV RAILWAY IMPROVEMENTS-1 (CZ) Verbesserungsarbeiten an zwei Eisenbahnstreckenabschnitten im Korridor IV südlich von Prag (Teilfinanzierung aus der Rahmenfazilität S&F TRANSPORT)	86
Projekt BORKUM WEST II OFFSHORE WINDPARK (DE) Bau und Betrieb eines 200-MW-Offshore-Windparks 45 km nördlich der Insel Borkum	350
Globaldarlehen HSH ENERGIE (DE) Finanzierung kleiner und mittlerer Vorhaben im Energiesektor, insbesondere im Bereich der erneuerbaren Energien	100
HSH – Darlehen für KMU (DE) Finanzierung kleiner und mittlerer Vorhaben, die von KMU in Hamburg und Schleswig-Holstein durchgeführt werden	100

<sup>1</sup> Änderungen der Angaben in dieser vorläufigen Übersicht über die Beschlüsse sind möglich.

	Betrag höchstens Mio EUR
<p>Projekt KOMBILÖSUNG KARLSRUHE (DE) Städtebauprojekt in der Innenstadt von Karlsruhe: Verbesserung des öffentlichen Verkehrssystems durch Bau eines Stadtbahntunnels und Verlegung einer Straßenbahntrasse über einem neuen Straßentunnel</p>	307,5
<p>Projekt DANISCO RDI (DK, FI, FR, UK) FEI-Vorhaben im Zusammenhang mit der Entwicklung und Herstellung von Inhaltsstoffen und von Chemikalien ersetzenden Enzymen für die breite Anwendung in der verarbeitenden Industrie</p>	120
<p>Projekt PHARMATHEN HELLENIC PHARMA R&amp;D (EL) Finanzierung von FuE-Programmen zur Entwicklung pharmazeutischer Wirkstoffe für generische Pharmaka und neuer galenischer Techniken</p>	25
<p>Projekt AVE VALLADOLID – BURGOS (ES) Hochgeschwindigkeits-Eisenbahnstrecke zwischen Valladolid und Burgos - Vorrangige TEN-Strecke</p>	475
<p>Projekt ELISA 3 G (FI, EE) Ausbau eines 3G-Mobilfunknetzes für die Bereitstellung von Breitbanddatendiensten</p>	120
<p>Projekt WESTMETRO (FI) Verlängerung der U-Bahn-Linie von Helsinki nach Espoo im Großraum Helsinki</p>	450
<p>Projekt AHLSTROM FIBRE-PRODUCTS (RSFF) (FR, FI, DE, IT) Finanzierung von FEI-Aktivitäten in den Bereichen Vliesstoffe, Filtrationsmaterialien und Spezialpapiere sowie dazugehörige Endnutzeranwendungen für den Zeitraum 2010-2013 vornehmlich in den FEI-Einrichtungen der Firma Ahlstrom</p>	45
<p>BNP PARIBAS III – Darlehen für KMU (FR) Finanzierung von Vorhaben, die von KMU und Midcap-Unternehmen aus dem Industrie- und Dienstleistungssektor durchgeführt werden</p>	350
<p>Projekt CONTOURNEMENT NIMES-MONTPELLIER (FR) Bau einer Eisenbahn-Umgehungsstrecke (Güter- und Personenverkehr) von 70 km Länge von Saint Gervazy (Gard) nach Lattes (Hérault) und einer 15 km langen Verbindung zur bestehenden Strecke</p>	400
<p>Projekt RESEAU RTE-T CONTOURNEMENT DE REIMS (FR) Bau der Umgehungsautobahn für die Stadt Reims (TEN-V) und Verbesserung des transeuropäischen Netzes (Umwelt und Sicherheit) der SANEF im Norden und Osten Frankreichs</p>	200

	Betrag höchstens Mio EUR
SOCGEN III – Darlehen für KMU (FR) Finanzierung von Vorhaben, die von KMU und Midcap-Unternehmen aus dem Industrie- und Dienstleistungssektor durchgeführt werden	350
Rahmendarlehen RURAL DEVELOPMENT CO-FINANCING I (HU) Kofinanzierung des ungarischen Entwicklungsprogramms für den ländlichen Raum (2007-2013)	300
ALLIED IRISH BANKS II – Darlehen für KMU (IE) Finanzierung von KMU-Vorhaben	150
BNL AND BPLG II – Darlehen für KMU (IT) Zweckgebundenes EIB-Darlehen zur Finanzierung von kleinen und mittleren Vorhaben von KMU durch längerfristige Darlehen und Leasingfinanzierungen	300
Projekt TERNA RETI ELETTRICHE III (IT) Investitionsprogramm aus mehreren Komponenten für den Zeitraum 2010-2013, das auf die Stärkung und den Ausbau des nationalen Stromübertragungsnetzes Italiens abzielt und Stromübertragungsprojekte, neue bzw. sanierte Freileitungen, unterirdische Kabel, Buchten für Umspannwerke und Umspannkapazität umfasst	300
Rahmendarlehen GLIWICE (PL) Finanzierung vorrangiger Investitionsvorhaben in den Bereichen Straßenbau, Sport und Kultur	37,5
Projekt LUBLIN MUNICIPAL INFRASTRUCTURE (PL) Finanzierung kleiner, mittlerer und größerer kommunaler Investitionsvorhaben in der Stadt Lublin	125
Rahmendarlehen RECONSTRUCAO MADEIRA (PT) Wiederaufbau wichtiger Infrastruktur auf der Insel Madeira nach der Naturkatastrophe vom Februar 2010	250
Projekt WAREHOUSE LOGISTICS (RO) Planung, Errichtung und langfristiger Betrieb von fünf Industrie- und Logistikzentren der Warehouses De Pauw	75
Projekt STOCKHOLM CITYBANAN (SE) Bau einer zweigleisigen Eisenbahnlinie unter der Innenstadt von Stockholm mit einem 5,6 km langen Tunnel, zwei unterirdischen Bahnhöfen, einem 370 m langen Unterwassertunnel durch den Mälarsee und einer 1,4 km langen Eisenbahnbrücke in Årsta	600

	Betrag höchstens Mio EUR
Projekt VOLVO CARS EMISSIONS REDUCTION R&D -2 (SE) Investitionsvorhaben im Bereich Forschung und Entwicklung für Motoren mit niedrigem Schadstoffausstoß und entsprechende Pkw-Fahrgestelle	400
Projekt GREATER GABBARD OFFSHORE WIND (UK) Bau und Betrieb eines Offshore-Windparks mit einer Kapazität von 504 MW vor der Küste von Suffolk	GBP 500
Projekt WELSH WATER AND WASTEWATER AMP5 I (UK) Verbesserung der Wasser- und Abwasserinfrastruktur in Wales	118
Projekt YORKSHIRE WATER AND WASTEWATER AMP-5 (UK) Verbesserung der Wasser- und Abwasserinfrastruktur in Yorkshire und Teilen von Humberside	165
 <u>Außerhalb der Europäischen Union</u>	
<b>BALKANLÄNDER</b>	
Projekt CORRIDOR X (E-80) MOTORWAY PHASE I (Serbien) Bau eines 36 km langen Autobahnabschnitts im Paneuropäischen Verkehrskorridor X zwischen Prosek (in der Nähe von Nis) und Ciflik (nahe der Grenze zu Bulgarien)	195
<b>BALKANLÄNDER/ENP</b>	
PCH – Darlehen für KMU und vorrangige Projekte (Regionalvorhaben) Finanzierung kleiner und mittlerer Vorhaben von KMU sowie von Infrastrukturprojekten öffentlicher Einrichtungen und von Investitionsvorhaben in den Bereichen i2i, Energie, Umweltschutz, Gesundheit und Bildung, die von Endbegünstigten jeglicher Größe durchgeführt werden	175
<b>ENP</b>	
Globaldarlehen FILIERE-DU-VIN UPGRADING (Republik Moldau) Globaldarlehen an die Republik Moldau für die Qualitätsverbesserung der Wertschöpfungskette in der Weinwirtschaft	75
Projekt MOLDOVA ROADS II (Republik Moldau) Sanierung und Modernisierung wichtiger Nationalstraßenabschnitte	75

Betrag  
höchstens  
Mio EUR

### **MITTELMEERRAUM**

VANTAGE REGIONAL MEZZANINE FUND (Regionalvorhaben – Mittelmeer) 10

Beteiligung an einem geschlossenen Fonds, der Mezzanine-Finanzierungen für mittelständische Unternehmen im Mittelmeerraum, insbesondere in Ägypten und Marokko, anbietet

Projekt SYRIAN HEALTHCARE II (Syrien) 130

Bau von ausgewählten neuen und/oder als Ersatz für alte Einrichtungen dienenden Krankenhäusern in Syrien und Lieferung von medizinischer Ausstattung an diese Krankenhäuser sowie Fertigstellung des Nationalen Zentrums für Arzneimittel und Öffentliche Gesundheit in Damaskus

### **AKP**

EDFI EUROPEAN FINANCING PARTNERS – EFP IV Facility (Regionalvorhaben AKP) 100

Agenturvertrag mit europäischen Entwicklungsfinanzierungsinstitutionen über Finanzierungsoperationen im Privatsektor in AKP-Ländern

INTERACT CLIMATE CHANGE FACILITY (Regionalvorhaben AKP) 50

Agenturvertrag mit EU-Entwicklungsfinanzierungsinstitutionen über Klimaschutz-Finanzierungsoperationen in AKP-Ländern

Projekt GREAT EAST ROAD REHABILITATION (Sambia) 80

Sanierung, Neutrassierung und Ausbau eines rund 360 km langen Schnellstraßenabschnitts, der Sambia, Malawi und Mozambik verbindet (Teil des Nacala-Korridors)

### **SÜDAFRIKA**

Projekt MOOI-MGENI TRANSFER SCHEME PHASE 2 (Südafrika) 80

Bau eines Damms am Mooi-Fluss und eines Wasserleitungssystems zum Mgeni-Wasserversorgungsnetz in der Provinz KwaZulu-Natal

\* \* \* \* \*

Bezüglich:

- Projekt LGV MAROC KENITRA – TANGER (Marokko)  
Bau des ersten Teilabschnitts Tanger-Kenitra (185 km) der Hochgeschwindigkeits-Eisenbahnstrecke Casablanca-Rabat-Tanger

Der Finanzierungsvorschlag erhielt nicht die für eine Genehmigung erforderliche Unterstützung durch den Verwaltungsrat (nach Artikel 10 der Satzung der EIB muss für die Genehmigung eines Projekts eine ausreichende Zahl von positiven Stimmen abgegeben werden, die mindestens 50% des Kapitals vertreten).

**Zusätzlich wurden folgende im schriftlichen Verfahren unterbreitete Vorschläge genehmigt:**

<u>In der Europäischen Union</u>	Betrag höchstens Mio EUR
- Projekt CEZ PHOTOVOLTAIC POWER INVESTMENTS (CZ) Finanzierung des Investitionsprogramms der CEZ zum Ausbau der photovoltaischen Stromerzeugung 2010-2011	180
- Projekt UNIVERSITÄTSKLINIKUM JENA-LOBEDA (DE) Zweiter Bauabschnitt der Erweiterung und des Neubaus des Universitätsklinikums Jena	85
- Projekt FERSA WIND POWER INVESTMENT (ES) Finanzierung von Windkraftvorhaben in Andalusien und Katalonien	160
- Projekt GUIPUZKOA ENVIRONMENTAL PROTECTION (ES) Finanzierung von Investitionen in die Wasserversorgung und Abwasserentsorgung in Guipuzcoa, Baskenland	50
- BANCO POPULAR PORTUGAL II – Darlehen für KMU (PT) Finanzierung kleiner und mittlerer KMU-Vorhaben in den Bereichen Industrie, Fremdenverkehr, Dienstleistungen sowie in anderen förderungswürdigen Sektoren	100

In den Kandidatenländern und potenziellen Kandidatenländern

**KROATIEN**

- RC – Darlehen für KMU und vorrangige Projekte (Kroatien) Darlehen für KMU und Gebietskörperschaften zur Finanzierung kleiner und mittlerer Vorhaben in vorrangigen Sektoren, insbesondere i2i, Energie und Umweltschutz	50
--	----

Außerhalb der Europäischen Union

**ALA**

- Projekt CCCFL – WUHAN CCPP (China) Bau und Betrieb eines gasbefeuerten 300-MW-Kombikraftwerks in einem Stahlwerk (Teilfinanzierung aus dem Rahmendarlehen China Climate Change)	50
---	----

**VERWALTUNGSRAT**

Anwesend

die Herren	P.	MAYSTADT, Vorsitzender
	P.	de FONTAINE VIVE CURTAZ
	S.	BROOKS, CB
	M.	KOLLATZ-AHNEN
Frau	E.	SREJBER
die Herren	D.	SCANNAPIECO
	P.	SAKELLARIS
Frau	M.	ALVAREZ ARZA
Herr	A.	ROP, Vizepräsidenten

Ordentliche  
Verwaltungsrats-  
mitglieder:

die Herren	A.	AGUIAR
	P.	van BALLEKOM
Frau	K.	BOŽIČ
die Herren	M.	BUTI
	J.	DOMINIK
	B.	DRAGOI
	G.	GARCÍA ANDRÉS
	V.	GRECH
	K. A.	HALL
	O.	HENIN
	Z.	HRUBÝ
	D.	IVANOVSKI
	K.	KAKOURIS
Frau	K.	KASZASOVA
Frau	I.	KRUMANE
die Herren	C.	MONTICELLI
	R.	MÜLLER
	S.	NESTOR
	W.	NITSCHKE
Frau	T.	NORAS
die Herren	G.	REINESCH
	I.	SIKK
	M.	SOMERS
	Z.	URBAN
Frau	J.	UZIELIENE



Ordentliche  
Sachverständige:

die Herren	R.	MASERA
	P.	RICHARD
	T.	STONE

Stellvertretende  
Verwaltungsrats-  
mitglieder:

Herr	J.	BOISSINOT
Frau	A.	CARABAŞ
die Herren	R.	De KORTE
	M.	HECTOR
	M.	KRUSE
Frau	C.	LAÍN
Frau	F.	MERCUSA
Herr	A.	THERKILDSEN
Frau	I.	VLKOVÁ

Stellvertretende  
Sachverständige:

Herr	E.	LANDABURU
------	----	-----------

Sekretär:

Herr	A.	QUEREJETA
------	----	-----------